

Correo Argentino Suc. 43 (B)	FRANQUEO A PAGAR Cuenta N° 420
	TARIFA REDUCIDA Concesión N° 3146

REPUBLICA ARGENTINA

DIARIO DE SESIONES

CAMARA DE SENADORES DE LA NACION

18ª REUNIÓN — 11ª SESIÓN ORDINARIA — 14 DE AGOSTO DE 1991

PRIMERA PARTE

Presidencia del señor presidente provisional del Honorable Senado,
doctor **EDUARDO MENEM**

y del señor vicepresidente 1º del Honorable Senado,
doctor **LUIS A. J. BRASESCO**

Secretarios: señores **HUGO RAÚL FLOMBAUM** y **ÁNGEL LEÓNIDAS ABASTO**
Prosecretario: señor **DONALDO ANTONIO DIB**

PRESENTES

AGUIRRE LANARI, Juan Ramón
AMOEDO, Julio A.
BENÍTEZ, Alfredo L.
BITTEL, Deolindo F.
BRASESCO, Luis A. J.
BRAVO, Leopoldo
BRAVO-HERRERA, Horacio F.
CONCHEZ, Pedro A.
COSTANZO, Remo José
FIGUEROA, José Oscar
GASS, Adolfo
GENOUD, José
GURDULICH de CORREA, Liliana
LAFFERRIÈRE, Ricardo E.
LEÓN, Luis Agustín
LOSADA, Mario Aníbal
MAC KARTHY, César
MALHARRO de TORRES, Margarita
MAZZUCCO, Faustino M.
MENEM, Eduardo
MOLINA, Pedro E.
OTERO, Edison
POSLEMAN, Eduardo A.
RIVAS, Olijela del Valle

RODRÍGUEZ SAA, Alberto J.

ROMERO, Juan Carlos

ROMERO FERIS, José A.

SAADI de DENTONE, Alicia

SÁNCHEZ, Libardo N.

SAPAG, Elías

SOLANA, Jorge D.

SOLARI YRIGOYEN, Hipólito

STORANI, Conrado

TRILLA, Juan

VACA, Eduardo P.

VELÁZQUEZ, Héctor

AUSENTE, CON LICENCIA:

GROSSO, Edgardo Roger M.

AUSENTES, EN COMISIÓN:

JIMÉNEZ MONTILLA, Arturo I.

NIEVES, Rogelio J.

AUSENTES, CON AVISO:

BRITOS, Oraldo N.

JUÁREZ, Carlos A.

LUDUEÑA, Felipe

MARÍN, Rubén Hugo

RUBEO, Luis

SAMUDIO GODOY, Wilfrido

122. A **moción** del señor senador **Solari Yrigoyen** se considera **sobre tablas** y se aprueba el dictamen de la **Comisión de Relaciones Exteriores y Culto** por el que se insiste en la sanción originaria del Senado, respecto del proyecto de ley por el que se aprueba la **Convención de las Naciones Unidas contra el Tráfico Ilícito de Estupefacientes y Sustancias Sicotrópicas**. (S.-65/89.) (Pág. 1915.)
123. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Bittel** para considerar en la próxima semana o en su defecto la primera sesión que se realice, el **proyecto de comunicación** del que es autor por el que se solicita se declare de interés nacional toda obra de reparación del **punto General Belgrano**. (S.-583/91.) Se aprueba. (Pág. 1916.)
124. A **moción** del señor senador **Amoedo** se considera **sobre tablas** y se aprueba el proyecto de ley del que es autor por el que se reglamentan las facultades de las comisiones investigadoras parlamentarias. (S.-579/91.) (Pág. 1916.)
125. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Rodríguez Saá** para considerar en la próxima semana o en la posterior, con despacho de comisión o sin él, el **proyecto de ley sobre Código Procesal Penal de la Nación**. (P.E.-20/90.) Se aprueba. (Pág. 1917.)
126. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Solari Yrigoyen** para considerar en la sesión del 18 de septiembre o en la siguiente, con dictamen de comisión o sin él, el **proyecto de ley** del que es autor sobre **Régimen Federal de Pesca**. (S.-541/90.) Se aprueba. (Pág. 1918.)
127. **Pedido de licencia** formulado por el señor senador **Grosso**. A **moción** del señor senador **Rodríguez Saá** se resuelve concederla con goce de dieta. (Página 1919.)
128. A **moción** del señor senador **Bravo Herrera** se considera **sobre tablas** y se aprueba la modificación introducida por la **Cámara de Diputados** al proyecto de ley que le fuera pasado en revisión por el que se incorpora al **Registro Nacional de Armas (RENAR)** al régimen de la ley 23.283. (S.-760/90.) (Pág. 1920.)
129. A **moción** del señor senador **Gass** se considera **sobre tablas** y se aprueba la insistencia de la Honorable Cámara de Diputados en el proyecto de ley por el que se sustituye el inciso 1.º del artículo 5.º del decreto 333/58 (**Ley Orgánica de la Policía Federal**) en lo que respecta a la detención de personas por averiguación de antecedentes. (C.D.-17/91.) (Pág. 1920.)
130. A **moción** del señor senador **Bravo Herrera** se considera **sobre tablas** y se aprueba el proyecto de ley con las modificaciones introducidas por la Cámara de Diputados por el que se crea el **Instituto Nacional del Tango**. (S.-63/90.) (Pág. 1921.)
131. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Solari Yrigoyen** para considerar en la próxima sesión el **proyecto de comunicación** del que es autor junto con el señor senador **Mac Karthy** por el que se solicitan informes sobre las negociaciones tendientes a renovar el contrato de suministro de energía eléctrica a **ALUAR SAIC**. (S.-114/91.) Se aprueba. (Pág. 1922.)
132. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Posleman** para considerar en la próxima sesión los **proyectos de comunicación** de los que es autor junto con el señor senador **Bravo** por los que se solicitan informes sobre diversos aspectos de las tarifas que cobra la empresa **SEGBA**. (S.-453 y 536/91.) Se aprueba. (Pág. 1923.)
133. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Storani** para considerar el **proyecto de resolución** del que es autor por el que se dispone la interpelación del ministro de **Economía y Obras y Servicios Públicos** por parte del Honorable Senado. (S.-475/91.) Se aprueba. A **moción** del señor senador **Rodríguez Saá** se facilita a la Presidencia para fijar la fecha de la concurrencia del ministro. (Pág. 1923.)
134. A **moción** del señor senador **Solari Yrigoyen** se considera **sobre tablas** y se aprueba el **proyecto de comunicación** del que es autor por el que se solicita se declaren de interés nacional las **II Jornadas Regionales de Medio Ambiente**. (S.-476/91.) (Página 1925.)
135. **Consideración** del **proyecto de comunicación** del señor senador **Mac Karthy** referido al mismo tema que el anterior. (S.-499/91.) Se aprueba. (Página 1925.)
136. **Moción de sobres tablas** formulada por el señor senador **Vaca** para considerar el **proyecto de comunicación** del que es autor por el que se solicita que juntamente con las elecciones de la Capital Federal se convoque a una **consulta popular** no vinculante respecto de la autonomía de la ciudad de Buenos Aires. (S.-527/91.) Se rechaza. (Pág. 1925.)
137. **Moción de preferencia** formulada por el señor senador **Bravo Herrera** para considerar en la próxima sesión, con dictamen de comisión, el **proyecto de comunicación** del que es autor por el que se solicitan informes sobre el posible vínculo del diario "Página 12" con elementos subversivos. (S.-557/91.) Se aprueba. (Pág. 1929.)
138. A **moción** del señor senador **Losada** se considera **sobre tablas** y se aprueba el **proyecto de resolución** del que es autor por el que se solicita la suspensión del cobro de peaje en las rutas nacionales el 8 de septiembre y el 27 de octubre de 1991, con motivo de las elecciones. (S.-587/91.) (Pág. 1931.)
139. **Consideración** del **pedido de inserción** solicitado por el señor senador **Solari Yrigoyen**, que comprende el **informe del Comité de los Derechos**

Humanos de los Parlamentarios aprobado por el Consejo Interparlamentario reunido en Pyonyang, Corea. (S.-363/91.) Se aprueba. (Pág. 1931.)

140. **Moción del señor senador Rodríguez Saá** para que la Cámara designe a sus representantes para integrar las comisiones sobre **Ley Penitenciaria Nacional, Reglamento de Procesados y Ley Orgánica del Servicio Penitenciario Nacional.** (O.V.-212/91.) Se aprueba. (Pág. 1932.)

141. **Moción del señor senador Rodríguez Saá** para que la Cámara designe a un representante de la Comisión de Educación a fin de integrar la comisión sobre planes de estudio de los institutos de formación y perfeccionamiento. (O.V.-213/91.) Se aprueba. (Pág. 1932.)

142. **Consideración de la nota** presentada por el señor senador Bravo por la que solicita el retiro de un proyecto de comunicación de su autoría que propicia una campaña escolar de preservación del medio ambiente. (S.-434/91.) Se aprueba. (Página 1932.)

143. Apéndice:

I. Texto del diario "**La Voz del Interior**" que forma parte de la cuestión de privilegio que figura en el punto 3 de este sumario. (Página 1932.)

II. Sanciones del Honorable Senado. (Pág. 1933.)

III. Inserción. (Pág. 1942.)

—En Buenos Aires, a las 17 y 5 del miércoles 14 de agosto de 1991:

Sr. Presidente (Menem). — Queda abierta la sesión.

1

IZAMIENTO DE LA BANDERA NACIONAL

Sr. Presidente (Menem). — Se invita al señor senador por Buenos Aires doctor Edison Otero, a izar la bandera nacional en el mástil del recinto, y al público a ponerse de pie.

—Puestos de pie los presentes, el señor senador Edison Otero procede a izar la bandera nacional en el mástil del recinto. (Aplausos.)

2

PLAN DE LABOR

Sr. Rodríguez Saá. — Pido la palabra.

Sr. Storani — Pido la palabra para una cuestión de privilegio.

Sr. Presidente (Menem). — Tiene la palabra el señor senador por San Luis.

Sr. Gass. — ¿No va a haber sesión secreta, señor presidente? La Comisión de Acuerdos hoy estuvo trabajando...

Sr. Presidente (Menem). — Señores senadores: ha pedido la palabra el señor senador por San Luis, a quien se la he dado. Después pedirán la palabra los otros senadores para hacer los planteos que estimen convenientes.

Sr. Gass. — Hice la pregunta sin ánimo de interrumpir, porque normalmente empezamos con la sesión secreta.

Sr. Presidente (Menem). — Tiene la palabra el señor senador por San Luis.

Sr. Rodríguez Saá. — Precisamente pedí la palabra para solicitar que se apruebe el plan de labor parlamentaria que ayer discutimos los presidentes de bloque. Se acordó primero hacer la sesión secreta a que hizo alusión el señor presidente del bloque radical; segundo, que se realicen las observaciones a la lista de asuntos entrados que ha sido distribuida a todos los señores senadores a los efectos de que se puedan pedir reservas, etcétera; tercero, que se trate sobre tablas el proyecto de comunicación del señor senador Benítez sobre el tema de Altos Hornos Zapla, cuyo tratamiento quedó inconcluso en la sesión pasada, y ya se hicieron los discursos, por lo que corresponde solamente votar; cuarto, que se consideren los órdenes del día y se discutan solamente aquellos que consideremos conflictivos; quinto, que se trate sobre tablas el proyecto de ley en revisión sobre condonación de deudas a los responsables de los gravámenes de emergencia por premios determinados en sorteos y concursos deportivos; sexto, que se consideren las preferencias que van a solicitar los distintos señores senadores y que fueron enumeradas en la reunión de ayer; y séptimo, finalmente, los asuntos reservados en mesa.

Sr. Presidente (Menem). — En consideración la propuesta de plan de labor formulada por el señor senador por San Luis.

Si no se hace uso de la palabra, se va a votar.

—La votación resulta afirmativa.

Sr. Presidente (Menem). — Se procederá a consecuencia.

3

CUESTION DE PRIVILEGIO

Sr. Storani. — Pido la palabra para una cuestión de privilegio.

a solicitar preferencia, tratamiento sobre tablas o pronto despacho.

—Luego de unos instantes:

Sr. Presidente (Menem). — En consideración el pedido de licencia solicitado por el señor senador Grosso, con goce de dieta.

Si no se hace uso de la palabra, se va a votar.

—La votación resulta afirmativa.

Sr. Presidente (Menem). — Queda concedida la licencia con goce de dieta¹.

128

REGISTRO NACIONAL DE ARMAS

Sr. Presidente (Menem). — Ha quedado reservada la modificación introducida por la Cámara de Diputados al proyecto de ley que le fuera pasado en revisión por el que se incorpora el Registro Nacional de Armas (RENAR) al régimen de la ley 23.283.

Tiene la palabra el señor senador por Salta.

Sr. Bravo Herrera. — Señor presidente: este proyecto del Poder Ejecutivo había quedado incluido en el temario de sesiones extraordinarias. Establece la privatización del RENAR. Fue aprobado por unanimidad tanto en la Cámara de Senadores como en la de Diputados, pero en esta última se introdujo una pequeña modificación consistente en que lo que hasta ese momento era la Subsecretaría de Justicia se había transformado en el Ministerio de Justicia. Por lo tanto, la Cámara de Diputados consideró acertado que en el artículo 2º se cambiara la expresión "actual Subsecretaría de Justicia", por "actual Ministerio de Justicia". Este es todo el cambio que ha obligado a que el proyecto viniera en revisión.

Por las razones expuestas solicito el tratamiento sobre tablas de este asunto, ratificándose la observación realizada por la Cámara de Diputados. Se trata de una decisión inteligente que nos permite ganar tiempo aceptando muy sencillamente el juicio de la realidad.

Sr. Presidente (Menem). — En consideración la moción de tratamiento sobre tablas formulada por el señor senador por Salta.

—La votación resulta afirmativa.

—Se lee el proyecto de ley que figura en el punto XI de los asuntos entrados.

Sr. Presidente (Menem). — En consideración. Tiene la palabra el señor senador por Salta.

Sr. Bravo Herrera. — Entiendo que lo único que hay que tratar es la modificación que ha hecho la Cámara de Diputados en el artículo 2º, porque todo lo demás es idéntico. Esa modificación consiste en que sea cambiado "actual Subsecretaría de Justicia" por "actual Ministerio de Justicia". En el momento en que sancionamos el proyecto existía la subsecretaría, pero cuando llega a la Cámara de Diputados se convirtió en ministerio y ellos lo cambiaron.

Sr. Presidente (Menem). — Se va a votar la modificación introducida por la Cámara de Diputados.

—La votación resulta afirmativa.

—Ocupa la Presidencia el señor vicepresidente 1º del Honorable Senado, señor Luis Brasesco.

Sr. Rodríguez Saá. — ¿Quedó convertido en ley, señor presidente?

Sr. Presidente (Brasesco). — Al haber aceptado la modificación introducida por la Cámara de Diputados, la persona que ocupaba la Presidencia anteriormente, el senador Menem, dijo que quedó sancionado con fuerza de ley.

Sr. Rodríguez Saá. — No lo dijo, señor presidente.

Sr. Presidente (Brasesco). — Es una omisión del ausente. La vamos a complimentar ahora.

Queda definitivamente sancionado el proyecto de ley. Se harán las comunicaciones correspondientes.

129

MODIFICACION DE LA LEY ORGANICA DE LA POLICIA FEDERAL

Sr. Presidente (Brasesco). — Ha quedado reservada la insistencia de la Honorable Cámara de Diputados en el proyecto de ley por el que se sustituye el inciso 1) del artículo 5º del decreto 333/58 —Ley Orgánica de la Policía Federal— en lo que respecta a detención de personas por averiguación de antecedentes.

Tiene la palabra el señor senador por Buenos Aires.

Sr. Gass. — Señor presidente: como los señores senadores recordarán, esa reforma a la ley orgánica de la Policía Federal fue votada por unanimidad en este recinto y también en la Cámara de Diputados de la Nación.

Antes de tomar la decisión hicimos consultas con jueces y todos estaban de acuerdo en pre-

¹ Ver el Apéndice.

servar la seguridad de los detenidos. Un senador de la Nación había presentado un proyecto por el que se establecía que no se podía detener a nadie por un plazo determinado sin dar aviso inmediato al juez. A pedido de algunos senadores este proyecto se modificó y se aceptó que el plazo de detención fuera de hasta de diez horas, con la obligación de avisar inmediatamente al juez competente y a la familia, si se tratara de un menor detenido.

Solicito a la Honorable Cámara que se insista con la ley 23.950. En ese sentido pido el tratamiento sobre tablas, porque la Cámara de Diputados insiste en su primitivo proyecto.

Sr. Rodríguez Saá. — Aceptamos la propuesta, señor presidente.

Sr. Presidente (Brasesco). — En consideración la moción de tratamiento sobre tablas formulada por el señor senador por Buenos Aires.

Se va a votar.

— La votación resulta afirmativa.

— Se lee la comunicación de la Honorable Cámara de Diputados que figura en el punto X de los asuntos entrados.

Sr. Presidente (Brasesco). — Se va a votar si se acepta la insistencia de la Cámara de Diputados. Se necesitan los dos tercios de los votos que se emitan.

— La votación resulta afirmativa.

Sr. Presidente (Brasesco). — Queda aprobado por unanimidad.¹ Por lo tanto se ratifica el rechazo del veto presidencial.

130

INSTITUTO NACIONAL DEL TANGO

Sr. Presidente (Brasesco). — Corresponde tratar el proyecto de ley venido en revisión de la Cámara de Diputados por el que se crea el Instituto Nacional del Tango.

Tiene la palabra el señor senador por Salta.

Sr. Bravo Herrera. — Este proyecto tuvo un trámite muy feliz; inclusive mereció una alabanza por parte de la Comisión de Educación de la Cámara de Diputados, la que en su dictamen le introdujo una pequeña modificación que,

como los señores senadores podrán observar, no tiene importancia.

La modificación introducida se refiere a la eliminación del inciso a) del artículo 12. Este hace alusión a todos los gastos que se originen en cumplimiento del objeto del Instituto, y el inciso referido establecía que serían atendidos con recursos provenientes de "Rentas generales". No fueron modificados el resto de los incisos, que hace alusión a los recursos que se obtengan de la gestión del Instituto, como por ejemplo la organización de conciertos, legados y donaciones...

Sr. Presidente (Brasesco). — ¿Me permite, señor senador por Salta?

A efectos de encauzar el debate, ¿usted va a formular moción para que este asunto se trate sobre tablas?

Sr. Bravo Herrera. — Sí, señor presidente.

Sr. Presidente (Brasesco). — En consecuencia, si no se hace uso de la palabra se va a votar la moción de tratamiento sobre tablas formulada por el señor senador por Salta.

Tiene la palabra la señora senadora por Mendoza.

Sra. Malharro de Torres. — Como presidente de la Comisión de Cultura, y en conocimiento de la modificación introducida a este proyecto por la Cámara de Diputados, manifiesto mi conformidad para que sea tratado sobre tablas.

Sr. Presidente (Brasesco). — Si no se hace uso de la palabra se va a votar.

Se va a tratar de obtener quórum, dado que hay veintidós señores senadores presentes.

— Se llama para votar.

Sr. Presidente (Brasesco). — La Presidencia ruega a los señores senadores que tengan la buena voluntad de permanecer en el recinto, porque la situación que se está dando constituye una falta de respeto a la Cámara.

Ruego a la señora senadora por Tucumán que tome asiento con el objeto de someter a votación la moción de tratamiento sobre tablas.

— Luego de unos instantes:

Sr. Presidente (Brasesco). — Si no se hace uso de la palabra se va a votar la moción de tratamiento sobre tablas formulada por el señor senador por Salta.

— La votación resulta afirmativa.